

## SUPPLEMENT.

TO

# The Ceylon Government Gazette,

## PART III.

**FRIDAY, MAY 27, 1898.**

**NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.**

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

**T**AKE notice, that unless within three months from the 29th day of April, 1898, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the lands commonly called or known as Puwakgahahena, Migahahena, Nawittiye-hena, Hindolehena, Dolekandehena, Dunukeiyawalihena, Ellagawahena, Udakumbureaddarahena, Minidaranehena, Pillewala-hena, Nawalehena, Radideniyahena, Diddeniyahena, Madolwibiyalehena, Galenngogadawattehena, Himehena, Metihakkehena, Niyagamalahena, Wilpitahena, Dolehena, Madelgahadeniyahena, Wewahena, Talawehena, Arambehena, Lindagawahena, Manandolahena, Dummalagahahena, Kudagalahena, Kitulhena, Kiriwane-elagawahena, Alawinnehena, Beweludahena, Kalukalehena, Mamanehena, Kiwumaduwalihena, Udagedarawattehena, Kekuragasheniyahena, Labuwelahena, Wewalwalabewle-hena, Medagodahena, Nugehena, Batihelahena, Batahena, Hapugahawelawattehena, Gedigegawahena, Wewahenadeniya, Wil-pitadeniya, Polgasmulledehiya, Radadeniya, Labuwehadeniya, Migahahenadeniya, and others (exclusive of Dolekande-deniya sold by Crown to Korawege Bastian, Madelgasdeniya, and Kalukalekumbura), situate in the villages of Kotapola and Kirijapane in the Morowak korale of the Matara District, in the Southern Province, containing in extent about 784 acres and 3 roods, as described in the annexed plan, and bounded as follows : on the north by Kiruwanekumbura-addarahena belonging to Crown, Kiriwanebumbura belonging to Korawege Babunhamy and others, the footpath from Kotapola to Patowiga in Beralapananatra, Loknrugehena claimed by Wickramanarayana mestri Don Andris and others, Polgasmulledehiya belonging to Crown, Polgasmullehena claimed by Wellappulige Dasan, Batehena claimed by Wellappulige Dasan, the Hapugahawaladola (stream), Kalegareambe belonging to Potumullege Andris and others, the Hapugahawaladola, Hapugahawalawatta belonging to Potumullege Dingi Appu and others, Hapugahawalakumbura belonging to Potumullege Dingi Appu and others, Digana belonging to Potumullege Dingi Appu and others, Diganewatta belonging to Potumullege Sidan and others, Arambewatta belonging to Potumullege Sidan and others, Wattadeniya belonging to James Samarakrama, Migasmulla belonging to Potumullege Sidan and others, Paluwatta belonging to Potumullege Sidan and others, Pujaipolawa-tta belonging to Welappulige Dasan and others, Batehena claimed by Welappulige Dasan and others, Weraluketiyyahena belonging to Crown, Thalagewatta belonging to Rupasinge Babehami and others, the minor road from Kotapola to Beralapananatra ; on the east by the Gansabhawa or old road from Beralapananatra to Kotapola, the Gansabhawa road from Beralapananatra to Molokgamuwa, the Riladol (stream), Migahahena belonging to Crown ; on the south by Dikhena belonging to Crown, the Panangalayahena or Kudagalahenadeniyadola, Wewelwalhaladeniyao-kanda or Okandehena sold by Crown, now belonging to Davit Singho Mudalali, the Gansabhawa road from Kotapola to Bengomuwa ; on the west by Kapatenume-gawahena belonging to Crown, Petikekunegawahena belonging to Crown, Dolekadenidiya sold by Crown to Korawege Wattu, Debarukehena belonging to Crown, the Kiriwane-ganga, and Aluwinnagodadeniya sold by Crown to Korawege Wattu—appear before me at my office at Matara and make claim to the said lands or to some interest therein :

I, John Penry Lewis, Special Officer appointed under Ordinance No. 1 of 1897, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 29th day of July, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said lands are the property of the Crown.

J. P. LEWIS,  
Special Officer.

වත් 1897නේ කොමිටර 1කේ ආසුජනක් ප්‍රකාරයට සාක්ෂියෙකු ලැබු මූලදහියා වැඩුහු.

ජ්. ජ්. එම්ස්,

இத்தால் யாவரு மறியவேண்டியது இந்த அறிவித்தலின் திகதியாகிய 1898 ம் சித்திரைமா 29 ந் திகதி தொடக்கம் மூன்று மாசுத்துக்குள் தென்மாகாணத்தின் மாத்தறை டிஸ்திரிக்குடைய மொறவகோரளையில் கொட்டபாளவும் கிரிப்பனேவும் யென்னும் சிராமத்திலுள்ள புவக்கக்கேன, மீகக்கேன, னவிடியளைகேன, கிண்சொளைகேன, தொளைகள்தேகேன, துறுகெயிவிலாகேன, என்னகாவாகேன, உடகும்புறேஶத்தரகேன, யினித்தறணகேன, பிள்ளைவளைகேன, அவுளைகேன, நதாதெனியேகேன, தித்தனியேகேன, மாராளேவிடியலைகேன, கல்லனைகொடாவத்தேகேன, கிமேகேன, மெழிக்கக்கேன, னியங்கமளகேன, விஸ்பிடேகேன, தொளைகேன, மாதுளகைதனியேகேன, வேவேகேன, தளாவேகேன, அறங்பேகேன, னிங்தகாவாகேன, மானனதொலகேன, தும்மளகதேன, சூடாகளகேன, சிதுள்கேன, சிரிவானே என்னகாவாகேன, அளவிள்ளைகேன, பிபுவளைட்டகேன, கருஞ்சளைகேன, மாமனைகேன, சிவுமிழுவளைகேன, உடகெதரவத்தேகேன, கெகுனக்கள்தெனியேகேன, எபுவேளைகேன, வேவேள்வளபெவுளைகேன, மெதகொடகேன, ஜுகேகேன, பட்டெகளகேன, பட்டேகேன, கபுக்கவலவத்தேகேன, கெடிகேகாவாகேன, வேவேகேனதனிய, வின்பிடதெனிய, பொள்கல்முள்ளெதனிய, ரூதாதனிய, எவுவெள்ளட்டனெதனிய, மீகக்கேனதெனியும் இன்னம் சிலதுகரும்; (கொறவேகேபஸ்தியனினது அரசாட்சியாரால் விற்கப்பட்டிருக்கும் தொளைகளுக்கேதனிய, மாதுளக்கள்தெனிய, கருஞ்சளைகும்புரதவிர) பொதுவாய்ச் சொல்லப்படுகிற அல்லது அறியப்படுகிறவும் இத்தோட்டைனத்திருக்கும் டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டதும் 784 ஏக்கர் 3. ரூட் விஸ்தாரமுள்ளது :—

எல்லை, வடக்குக்கு-அரசாட்சிக்குள் கிருவானேகும்பூருத்தரகேண, கோறவேகே பயன்காமியும் சிலபேர்களுக்குமுடையது கிருவானேகும்பூர், கொட்டபொளிருந்து பெறளப்படுத்தறியில். பாடோவிட்டவுக்குப்போகும் அடிபாட்டை, விக்கறமனுரூயனு மேஸ்திரிகே தொன் அந்திரிசம் சிலபேர்களும் உரித்துச்சொல்லும் னோகுகுகீகேன, அரசாட்சிக்குள் பொள்கள்மூல்ளேதனிய, வேளப்புளிகே பொள்கள்மூல்ளேகேலும் தலை உரித்துச்சொல்லும் பட்டேகேலும், கபுக்கவள்தொல, பொதுமுன்னேகே அந்திரிசம் சிலபேர்களுக்குமுடையது களேகே அறங்ப, கபுக்கவள்தொள, பொதுமுன்னேகே டின்கிஅப்புவும் சிலபேர்களுக்குமுடையது கபுக்கவளவத்த, மேற்சொல்லியவர்களுடையது கபுக்கவளும் திகன, பொதுமுன்னேலிதழும் சிலபேர்களுக்குமுடையது திகனேவத்த, மேற்சொல்லியவர்களுடையது அறங்பேவத்த, சேமஸ் ஸமரவிக்குமவைடையது வத்தேதனிய, பொதுமுன்னேகே லிதழும் சிலபேர்களுக்குமுடையது மீகஸ்மூள்ள, மேற்சொல்லியவர்களுடையது பாலுவத்த, வேளப்புளிகே தலை உரித்துச்சொல்லும் பட்டேகேன, அரசாட்சிக்குள் வெதஞ்சுகடியேகேன, ரூபவின்கேபேபோகாமியும் சிலபேர்களுக்குமுடையது இகள்கேவத்த, கொட்டபொளிருந்து பெறளப்படுத்தவுக்குப்போகும் சிற்யபாட்டை, கிளக்குக்கு-பெறளப்படுத்தறியிலிருந்து கொட்டபொளவுக்குப்போகும் கம்சபார் அல்லது பளசபாட்டை, பெறளப்படுத்திலிருந்து மொளொக்கமுவவுக்கு கமஸபாபாட்டை, ரினாதொள, அரசாட்சிக்குள் மீககேன ; தெறகுக்கு-அரசாட்சிக்குள் திக்கேன, பனன்களயாகேன, அல்லது குடசளகேனேதனியேதொல, அரசாட்சியாரால விற்கப்பட்டிருக்கும் இப்போது தாவித்தின்னோ முதலாளியடையது வேவெள்வள்ளிகள்தெனியே ஜகந்த அல்லது ஜகந்தேகேன, கொட்டபொளிருந்து பெஞ்கமுவவுக்குப்போகும் கமஸபாபாட்டை ; மேற்குக்கு அரசாட்சிக்குள்ள சபாதலுமகாவாகேன, அரசாட்சிக்குள் பெத்திகெகுணைகாவாகேன, கோறவேகே வத்துவுக்கு அரசாட்சியாரால் விற்கப்பட்டிருக்கும் தொளேகந்தேதெனிய, அரசாட்சிக்குள் தெபுருகேகேன, கிருவானேகங்க, சீராவேகேவத்தக்கு அரசாட்சியாரால் விற்கப்பட்டிருக்கும் அனுவினனேகொடுத்தினிய. இந்த எல்லைகளுக்கு எடுங்கி ய. காணிகளுக்கு உரித்துப்பாராட்டுகிறவர்கள் யாராலும் இருந்தால் அவர்கள் என்முன்பாக மாத்தறையில் எனதகந்தோரில் தெரிப்பட்டு மேற்சொல்லிய காணிகளுக்கு உரிமை அல்லது உடன்தை காண்பியாதிருந்தால், 1897 ம் ஆண்டு முதலாம் நொம்பர் சட்டத்தின்படி குறிப்பான உத்தியோகஸ்தராக ஜோன் பென்ரி விவில் ஆகிய ஏன் 1897 ம் வருஷத்தின் முதலாம் இலக்கச் சட்டத்தின்கூடு கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தைக்கொண்டு இந்த அறிவித்தல் முடிவுபெறும் திகதியாகிய 1898 ம் ஆண்டு ஆட்மி 29 க் திகதியில் என்கையொப்பமிட்டு எழுத்துமூலமாய் சொல்லப்பட்ட காணி முடிக்கரிய அதனமென்று வெளியாற்கப்படுத்துவேன்.

ஜே. பி. விவிஸ்,  
குறிப்பான உத்தியோகன்கர்.

